

和爸爸一起做模型

权威  
指导

激发  
潜能

提升  
创意

手脑  
互动

LOOK WHAT I DID WITH MY DAD A ROCKET

# 火箭

[英]安娜·欧比奥斯

著

[西]苏比  
韩翔宇

绘

北京出版集团公司  
北京美术摄影出版社

和爸爸一起做模型

# 火箭

[英] 安娜·欧比奥斯 著 [西] 苏比 绘 韩翔宇 译

北京出版集团公司  
北京美术摄影出版社

Original title of the book in Catalan: Mira que he fet amb el meu pare Un coet

© Copyright GEMSER PUBLICATIONS S.L., 2013

C/ Castell, 38; Teià (08329) Barcelona, Spain (World Rights)

Tel: 93 540 13 53

e-mail : info@mercedesros.com

Website: www.mercedesros.com

Author: Anna Obiols

Illustrator: Joan Subirana - SUBI

This edition is published by BPG Artmedia (Beijing) Co. Ltd under license from GEMSER PUBLICATIONS S.L., through Copyright Agency of China.

### 图书在版编目 ( CIP ) 数据

火箭 / (英)欧比奥斯著 ; (西)苏比绘 ; 韩翔宇译. — 北京 : 北京美术摄影出版社, 2016. 6  
(和爸爸一起做模型)  
ISBN 978-7-80501-647-4

I. ①火… II. ①欧… ②苏… ③韩… III. ①儿童文学—图画故事—英国—现代 IV. ①I561. 85

中国版本图书馆CIP数据核字(2014)第157360号

北京市版权局著作权合同登记号: 01-2013-4838

责任编辑: 董维东  
执行编辑: 刘舒甜  
封面设计: 董璐  
责任印制: 彭军芳

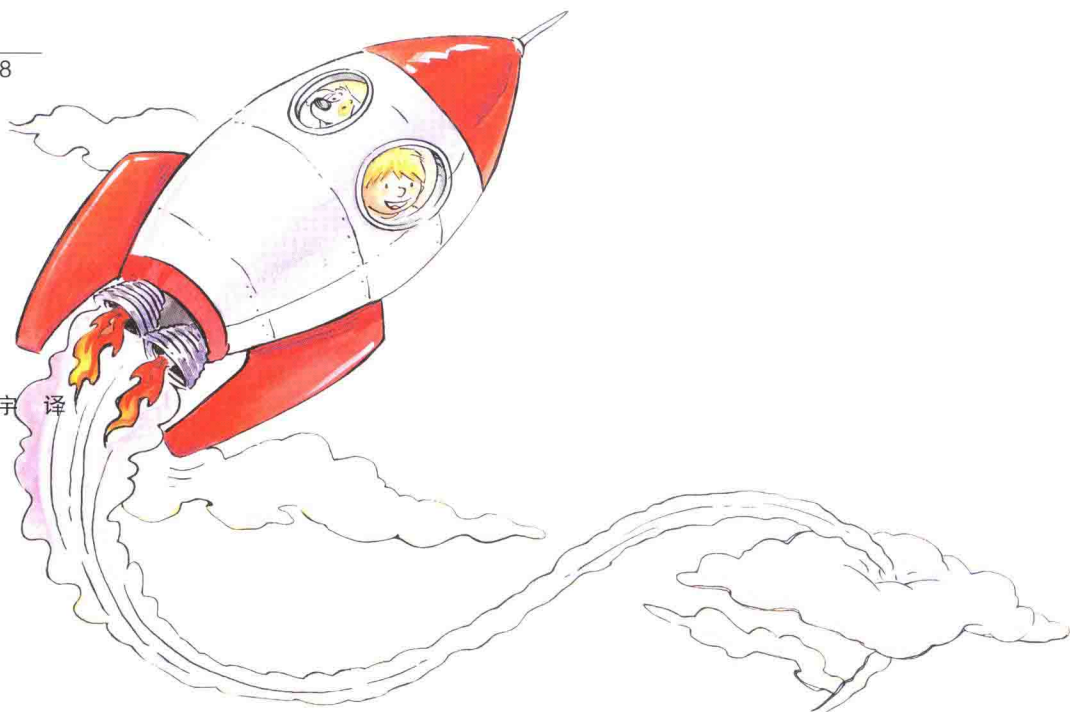
和爸爸一起做模型

## 火箭

HUOJIAN

[英] 安娜·欧比奥斯 著 [西] 苏比 绘 韩翔宇 译

出版 北京出版集团公司  
北京美术摄影出版社  
地址 北京北三环中路6号  
邮编 100120  
网址 www.bph.com.cn  
总发行 北京出版集团公司  
发行 京版北美(北京)文化艺术传媒有限公司  
经销 新华书店  
印刷 鸿博昊天科技有限公司  
版次 2016年6月第1版第1次印刷  
开本 240毫米×240毫米 1/12  
印张 3  
字数 10千字  
书号 ISBN 978-7-80501-647-4  
定价 15.00元  
质量监督电话 010-58572393





和爸爸一起做模型

# 火箭

[英] 安娜·欧比奥斯 著 [西] 苏比 绘 韩翔宇 译

北京出版集团公司  
北京美术摄影出版社

我和爸爸想建造一只火箭。这就是我这段时间一直在勾画火箭模型的原因，直到最后，我设计出了一款自己最喜欢的火箭。

“你看这个怎么样啊？爸爸？”

“我太喜欢了，马丁。”



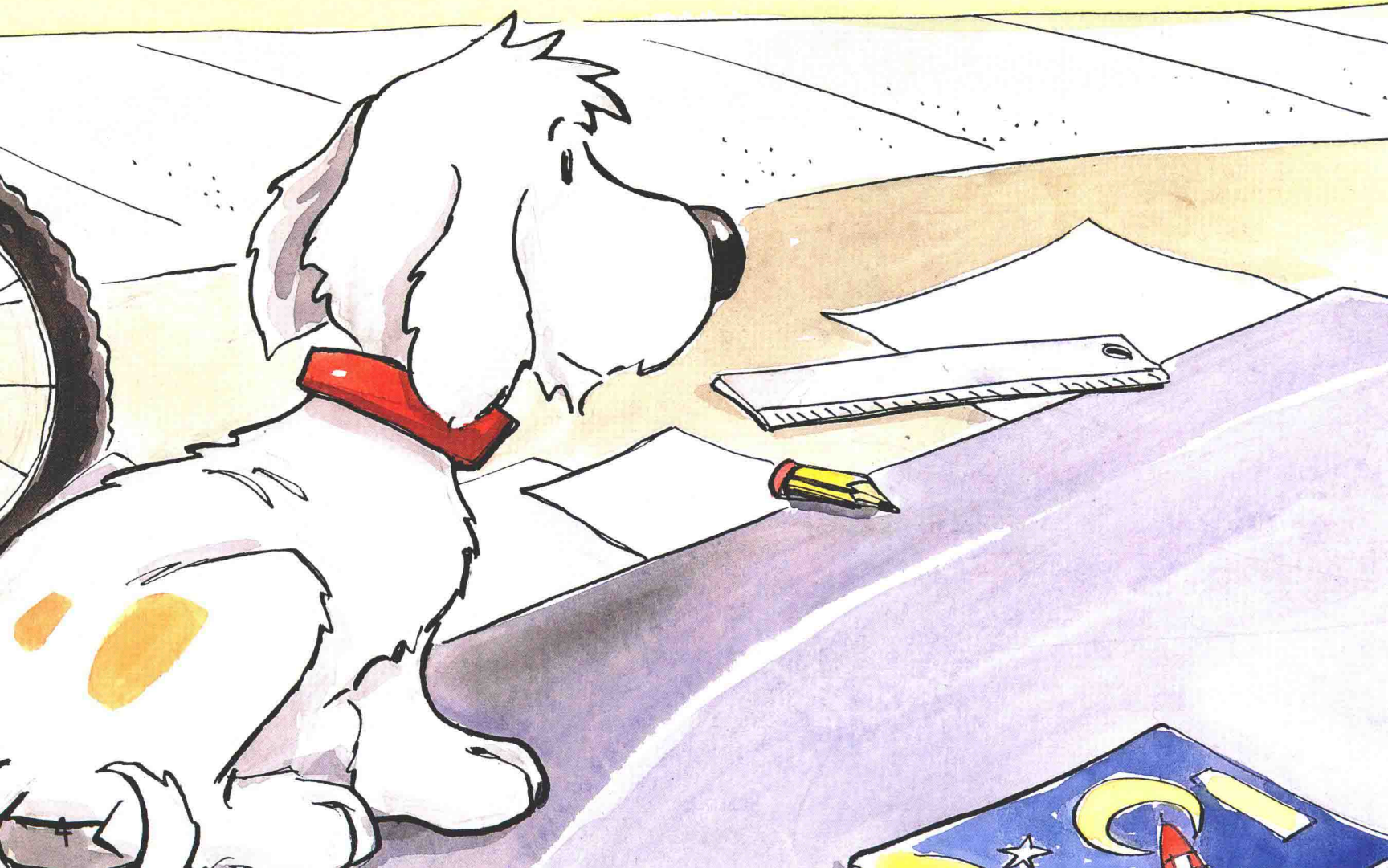






开始建造这只火箭了，我们找到了爸爸之前放在车库里的两张铁皮。我用粉笔在铁皮上画出了火箭的形状。

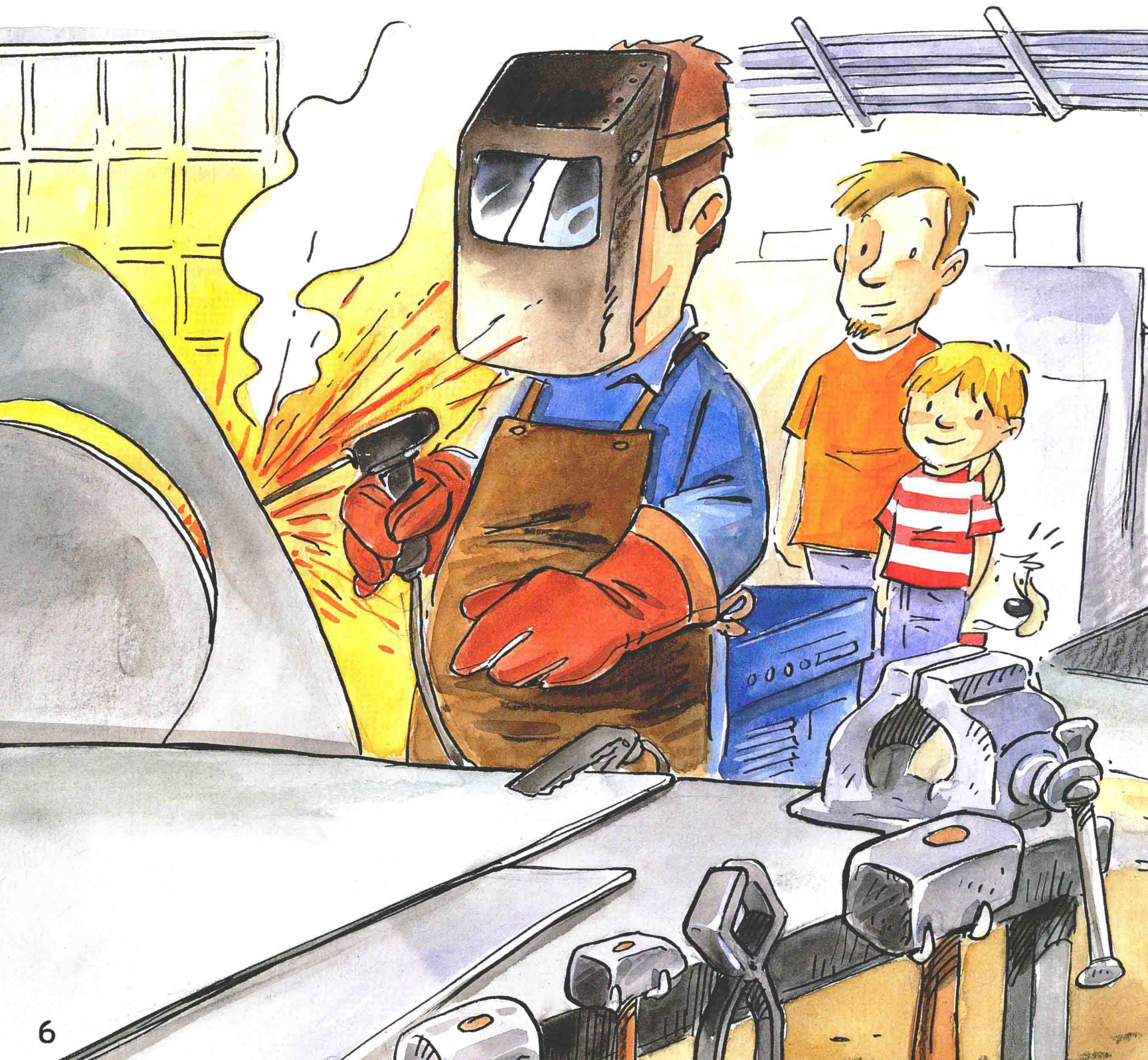
“现在看起来已经有些像你画的了！”爸爸告诉我。













火箭的主体部分需要焊接，于是我们来到了铁匠铺。铁匠师傅佩戴了专门的手套、口罩，穿了专门的工作服，这样可以避免他自己被烫伤。

他让我和爸爸退后四五步，防止火花溅落在我们身上。





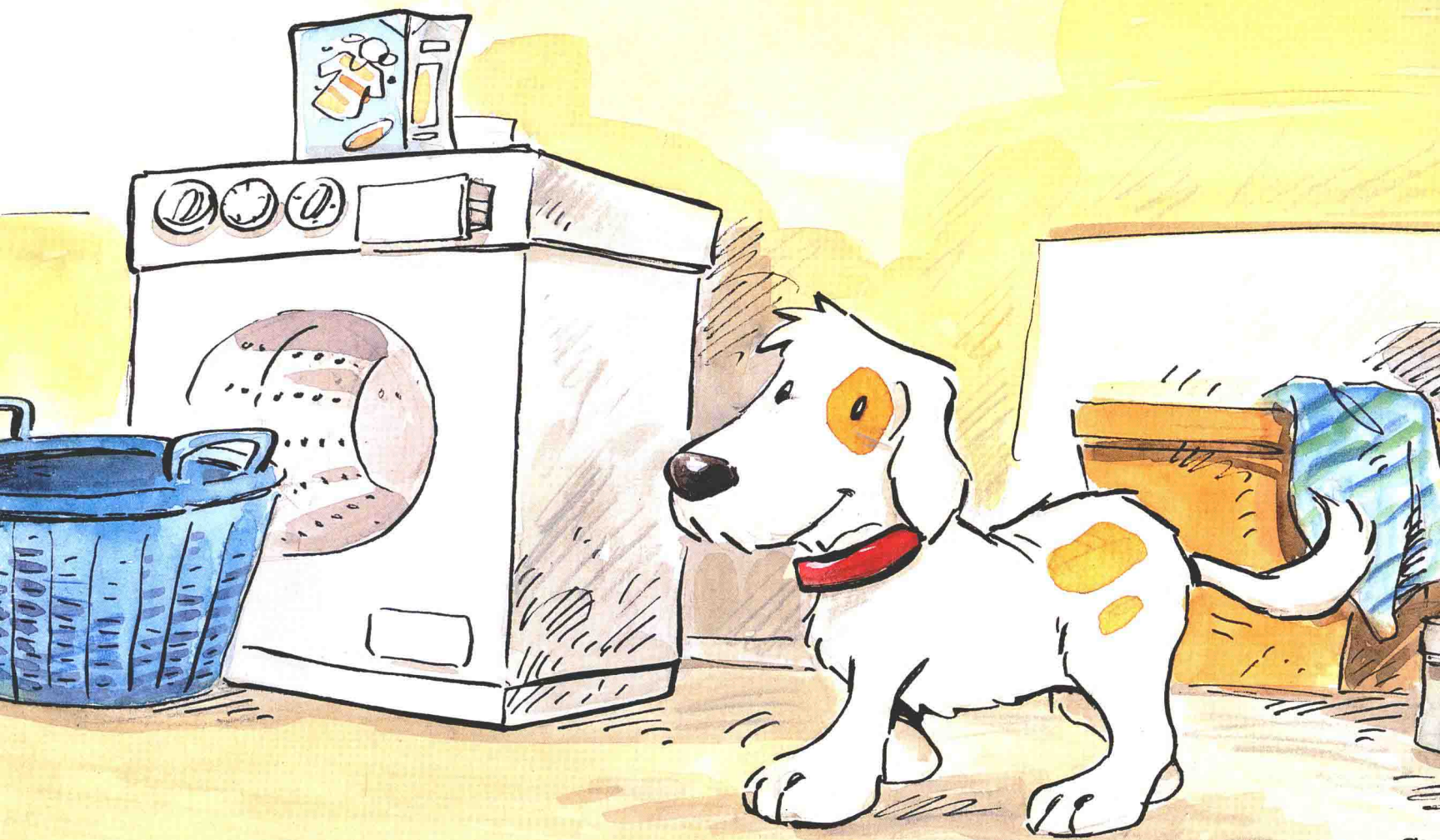




回到家里，我找到事先准备好的旧洗衣机的舱门，然后把它安装在铁匠留好的圆孔上，作为火箭的主窗口。

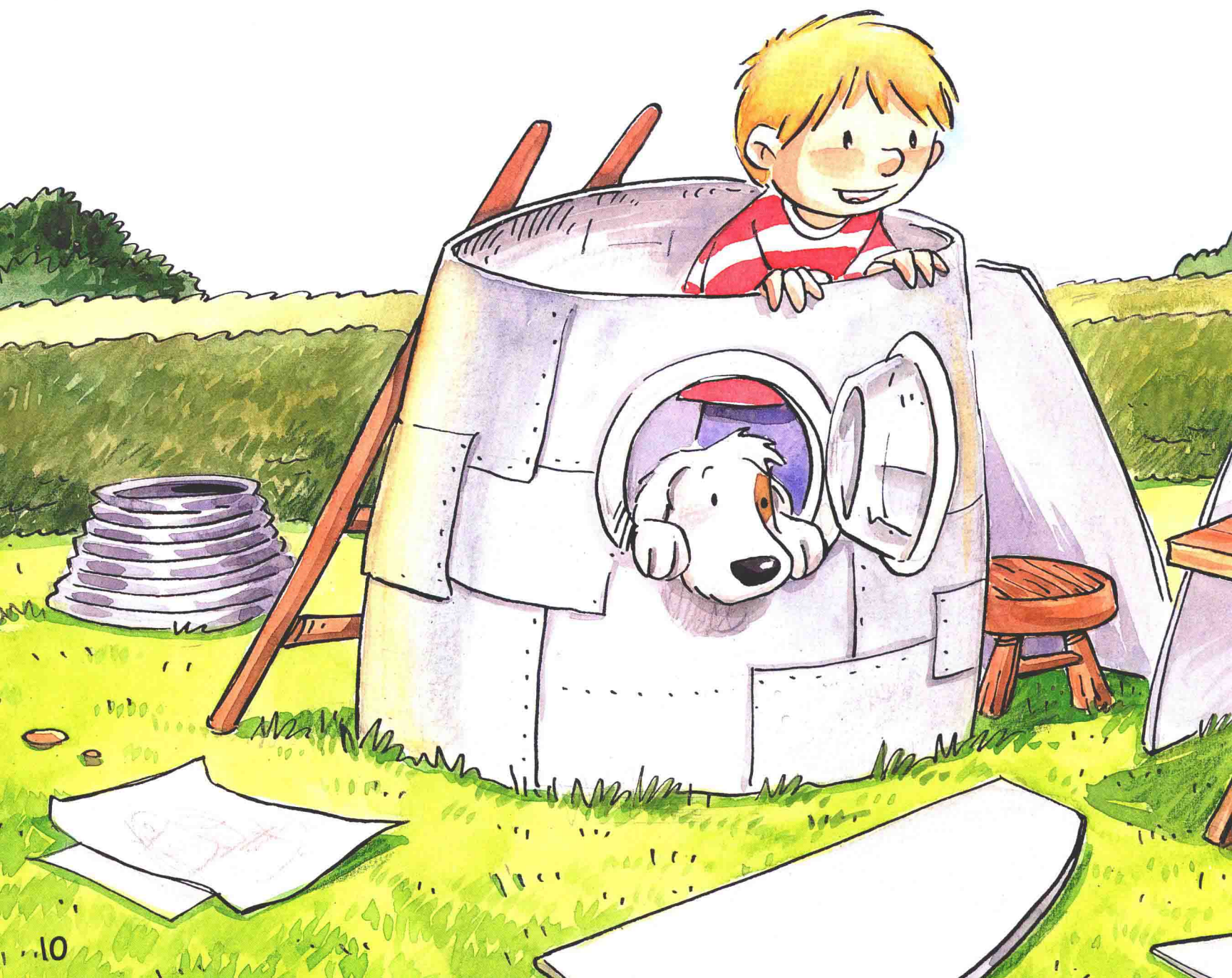
“妈妈，看见了吗？这就是为什么我不把旧洗衣机扔到废品回收站的原因。”

“现在我明白了，马丁，你总是有些不错的想法！”她回答说。

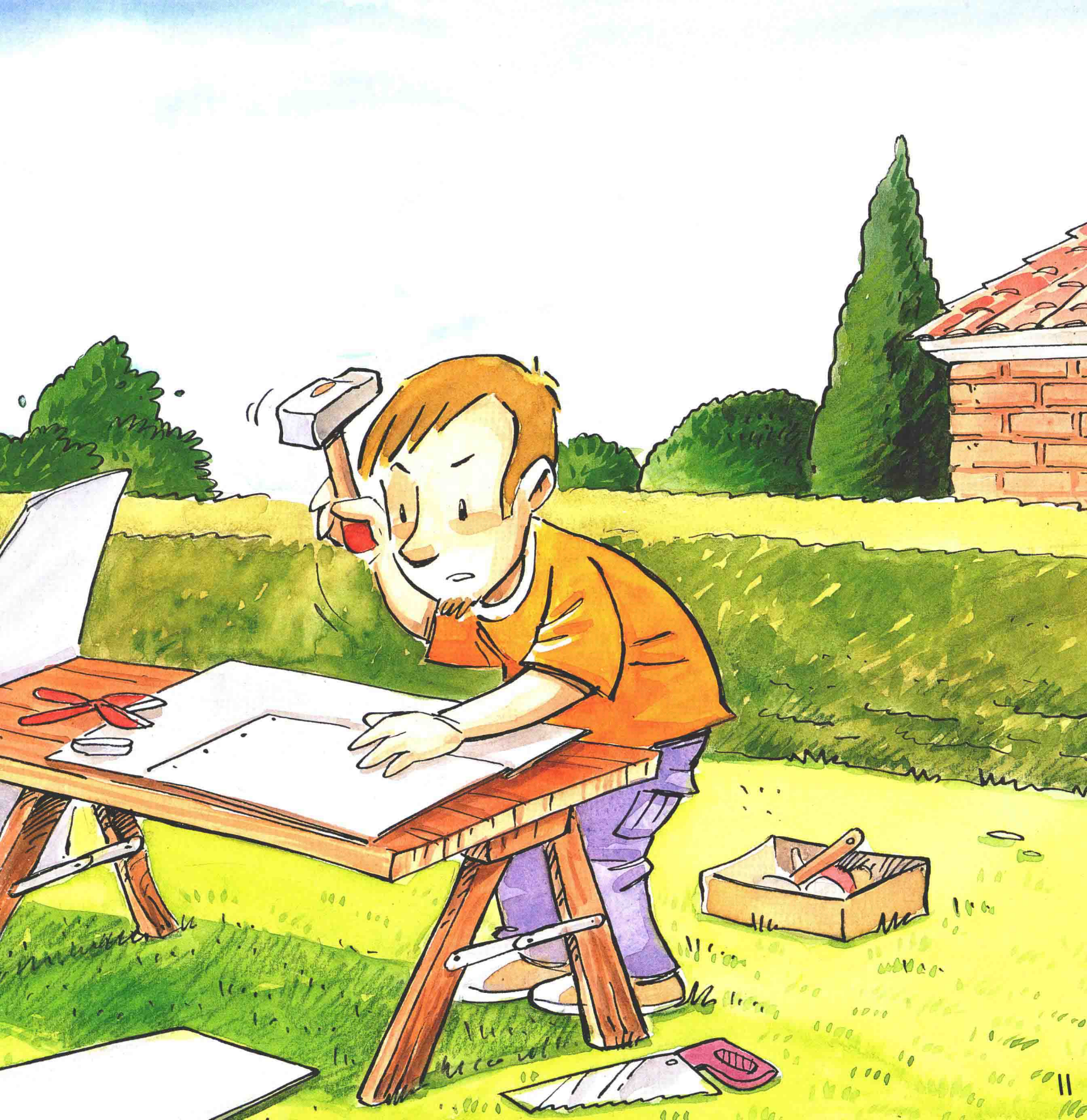




火箭的基座完成得非常好。而火箭上半部分的制作花费了我们大量的时间。为了使这部分工作顺利完成，我们充分利用了手里现有的铁皮和木材。我们使用了锤子，用锤子用力地敲打。









我开始着手制作火箭的控制台，在上面安装预先准备好的各种按钮、电线和电缆，与此同时，爸爸正在进行一些收尾工作。

“这个按钮将会是火箭发射按钮；这个按钮则会使火箭的速度尽可能地加快……”我一边组装一边自言自语着。

